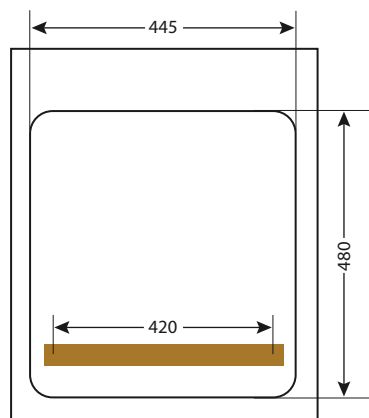


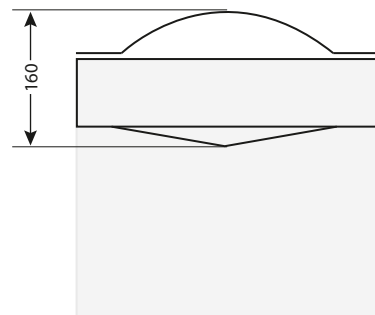
Außenmaße (mm)
Outer dimensions (mm)
Cotes extérieures (mm)

(990) (mit geschlossenem Deckel)
(with closed lid)
(avec couvercle fermé)



Kammergröße (mm)
Chamber size (mm)
Dimensions de la cloche (mm)

Draufsicht / Top view / Vue de dessus



Seitenansicht / Side view / Vue de côté

Kammergröße:	445 x 480 x 160 mm
Schweißlänge:	420 mm
Maximale Beutelgröße:	420 x 500 mm / max. 9,0 l
Außenmaße:	550 x 670 x 990 mm
Maximale Höhe (bei geöffnetem Deckel):	1480 mm
Vakuumpumpe:	21 m³/h; alternativ 40 m³/h
Spannung:	230 V 50/60 Hz; alternativ 380 V 50/60 Hz
Leistung:	2,0/2,5 kW
Vorsicherung:	10/16 A
Gewicht:	102 kg
Schutzgaseinrichtung:	optional erhältlich
Steuerung:	ZS14; alternativ ZS21
Alternativspannungen erhalten Sie auf Anfrage.	

Chamber size:	445 x 480 x 160 mm
Sealing length:	420 mm
Maximum pouch size:	420 x 500 mm / max. 9,0 l
Outer dimensions:	550 x 670 x 990 mm
Maximum height (with open lid):	1480 mm
Vacuum pump:	21 m³/h; alternatively 40 m³/h
Voltage:	230 V 50/60 Hz; alternatively 380 V 50/60 Hz
Power:	2,0/2,5 kW
Back-up fuse:	10/16 A
Weight:	102 kg
Inert gas system:	optionally available
Control system:	ZS14; alternatively ZS21
Alternative voltages available upon request.	

Dimensions de la cloche :	445 x 480 x 160 mm
Longueur de soudure :	420 mm
Taille maximale de sachet :	420 x 500 mm / max. 9,0 l
Cotes extérieures :	550 x 670 x 990 mm
Hauteur maximale (couvercle ouvert) :	1480 mm
Pompe à vide :	21 m³/h; alternative 40 m³/h
Tension :	230 V 50/60 Hz; alternative 380 V 50/60 Hz
Puissance :	2,0/2,5 kW
Fusible de puissance :	10/16 A
Poids :	102 kg
Système à gaz de protection :	disponible en option
Commande :	ZS14; alternative ZS21
Pour les tensions alternatives, prière de nous contacter.	